

מִן אֲלֶרֶץ גְּמִיעַ וְחֹשׁ אֲלֻצְחָרָא וְטָאֵר אֲלִסְמָא וְאִתִּי בְּהָא אֱלִי אֲדָם
 לִירָא מָא יִסְמִיָּהּא פִּכְל מָא סְמָאָה אֲדָם מִן נֶפֶס הִיָּהּ הוּא אֲסַמָּה אֱלִי
 אֲלֵאן¹: 20 פִּסְמָא אֲדָם אֲסַמָּה לְגְמִיעַ אֲלִבְהָאִים וְטָאֵר אֲלִסְמָא וְגְמִיעַ
 וְחֹשׁ אֲלֻצְחָרָא וְלֹם יִגְד אֲדָם עֹנָא הִדְאָה²: 21 פְּאוּקַע אֱלֹהָה סְבָאֲתָא
 5 עֲלֵי אֲדָם לִילֵא יְהִים³ פִּנְאָם יִאֲסַתְלֵ אַחְדִּי אֲצֻלְאָעָה וְסִד מְכַאנָה בִּלְחָם:
 22 וּבִנְאָ אֱלֹהָה אֲלֻצְלַע אֱלִתִּי אֲכֹד אֲמִרָאָה פִּאֲתִי בְּהָא אֱלִי אֲדָם:
 23 פִּקְאֵל אֲדָם הִדְהָ אֲלִמְרָהּ שְׂאֵהֲדַח⁴ עֲטָמָא מִן עֲטָאֲמִי וְלַחְמָא מִן
 לַחְמִי וַיִּנְבְּנִי אֵן תִּסְמָא אֲמִרָאָה לֵאנְהָא מִן אֲמִר אֲכֹדֵת: 24 לְדִלְךָ יִתְרַךְ
 אֲלִרְגְלֵ אֲבָאָה וְאִמָּהּ וַיִּלְוִם זִוּגְתָהּ פִּיצִירָאָן כְּסִד וְאֲחֵד: 25 וּבִאֲנָא
 10 גְמִיעַ עֲרִיאֲנִן אֲדָם זִוּגְתָהּ וְלֵא יִתְשַׁמְאֵן מִן דִּלְךָ:

ג

1 וְאֲלֻתְעִבָאָן צָאֵר חִסְמָא מִן גְּמִיעַ הַיּוֹאֵן אֲלֻצְחָרָא אֲלִדִּי כְּלֻקָּה
 אֱלֹהָה פִּקְאֵל לִלְאֻמְרָאָה אִיקִינָא קֵאל אֱלֹהָה לֵא תֵאכְלָא מִן גְּמִיעַ
 שְׂגֵר אֲלֻגְנָאָן: 2 קֵאלֵת אֲלֻמְרָאָה לִלְתְּעִבָאָן מִן גְּמִיעַ תְּמֵר שְׂגֵר אֲלֻגְנָאָן
 15 נֵאכְל: 3 לִבְן מִן תְּמֵר אֲלֻשְׁרָהּ אֱלִתִּי פִי וְסִטָּה קֵאל אֱלֹהָה לֵא תֵאכְלָא
 מְנַהָ וְלֵא תִדְנֹוּ בְּהָא כִּילֵא תִמּוּתָא: 4 וְקֵאל לְהָא לְסַתְמָא תִמּוּתָאָן:
 6 אֵן אֱלֹהָה עֵאלִם אֲנִכְמָא פִי יוֹם תֵּאכְלָאָן מְנַהָ תִּנְפִין עֵוִינְכִמָּא וְתִצִּירָאָן
 כְּאֲלִמְלֵאִיבָה⁵ עֵארְפִין אֲלִכֹדִר וְאֲלִישָׁ: 6 פִּלְמָא רֵאֲתִי אֲלֻאֲמִרָאָה אֵן
 אֲלֻשְׁרָהּ טִיבָהּ אֲלֻמְאֲכֵל שְׂהִיָּהּ לִלְמִנְטֵר⁶ מְנַאָ לִלְעֻקְלָה⁷ אֲכֹדֵת מִן תִּמְרָהּ
 20 פֵּאכְלֵת וְאֲעִטֵת בְּעֵלְהָא וְאֲבֵל מְעָהָ⁸: 7 פֵּאנְפִצֵת עֵוִינְהָמָא פֵּעֵלְמָא
 אֲנַהָמָ עֲרִיאֲנָאָן פִּלְטָא מִן וּרְקֵ אֲלִתֵן מָא צִנְעָא מְנַהּ מִיאֹר: 8 פִּסְמִיעַ
 צוּת אֱלֹהָה מְאָרָא פִי אֲלֻגְנָאָן בְּרִפְקֵ כְּזִרְבָּהּ אֲלֻנְהָרָה⁹ פֵּאֲסַתְכִּבָּא אֲדָם
 זִוּגְתָהּ הִיאָ¹⁰ מִן בִּין יְדֵי אֱלֹהָה¹¹ פִּימָא בִין שְׂגֵר אֲלֻגְנָאָן: 9 פִּנְאֵרָא
 אֱלֹהָה אֲדָם וְקֵאל לָהּ מְקִרָא¹² אֵין אֲנִת: 10 קֵאל אֲנִי סְמַעַת צוּתְךָ פִי

וְהַעֲתִיק כִּן מִפְּנֵי שְׂאֵלוּ הִיָּה וַיִּצֵר מִלְּשׁוֹן יִצְרָהּ הִיָּה רֵאִוִי לְהַכְתִּב בְּשֵׁי יוֹרְדִין וְעוּד מִפְּנֵי
 שְׂהַעֲרָף נִבְרָא כִּן הַמִּים וְלֵא מִן הָאֲדָמָה: ע' רֵאבִיעַ.

(1) "ע' עֲתָח".

(2) פִּי אַחֲרֵי חִיּוּרֵי טִבַּע כָּל הַבְּהֵמוֹת וְהַחַיּוֹת אִשֶׁר נִתְּן לָהֶן שְׂמוּת רֵאִוִי שְׂבִיטוּהוֹן לֵא יִמְצָא לוֹ כִּן זֶה ע' רִשִׁי.

(3) "לְמַעַן לֹא יִרְגִישׁ (אֵת הַכֶּבֶד)".

(4) "זֹאת הַפֶּעַם רֵאִוִי".

(5) רֵאבִיעַ: כְּמִלְאִיבִים.

(6) מִכְּלָל יוֹפִי: יֵשׁ מִפְּרָשִׁים כְּמוֹ לְמִרְאָה. (7) "לְשִׁכְלֵ" עֵינֵי רֵאבִיעַ.

(8) רֵאבִיעַ: וְטַעַם עִמָּה שִׁיחַד אֲכֹלוּהוּ.

(9) "בְּנִחַת כְּפִי הַנּוֹעֵת הַיּוֹם", ע' בִּלְקוּסִים פִּי רִים לְשִׁמּוֹת גִּ.

(10) "מִפְּנֵי הַבוֹשָׁה".

(11) פִּי: מִן קִבֵּל צוּת אֱלֹהָה = מִפְּנֵי קוֹל רִי.

(12) פִּי: לְמַעַן יוֹדֵה עַל עֵוִי.

אֲלֻגְנָאָן פִּאֲתִיקוּת אִד אֲנָא עֲרִיאֵן פֵּאכְתִּבִּית: 11 קֵאל מִן אֲכֻבְרַךְ אֲנִךְ
 עֲרִיאֵן אֲמִן אֲלֻשְׁרָה אֱלִתִּי אֲמִרְתְּךָ לֵא תֵאכְל מְנַהָ אֲכִלְת: 12 קֵאל
 אֲדָם אֲלֻאֲמִרָאָה אֱלִתִּי נְעֵלְתָהָּ מְעִי הִי אֲעִטְתִּי מִן אֲלֻשְׁרָהּ פֵּאכְלְת:
 13 קֵאל אֱלֹהָה לִלְאֻמְרָאָה מָא דֵּא צִנְעַת קֵאלֵת אֲלֻתְעִבָאָן אֲנֹוֹנִי פֵּאכְלְת:
 14 קֵאל אֱלֹהָה לִלְתְּעִבָאָן אִד צִנְעַת הִיאָ בְּעֵלִם¹ פֵּאנֵת מִלְּעוּן מִן גְּמִיעַ 5
 אֲלִבְהָאִים וְגְמִיעַ וְחֹשׁ אֲלֻצְחָרָא וְעֵלִי צִדְרִךְ² תִּסְלֵךְ וְתִרְאִבָּא תֵאכְל
 טוֹל אִיאָם חַיּוֹתְךָ: 15 וְעִדְאוּהָ אֲנְעֵלְהָא בִּינְךָ וּבִין אֲלֻאֲמִרָאָה וּבִין נִסְלֵךְ
 וּבִין נִסְלֵהָא וְהוּוּ יִשְׁדַּכְךָ אֲרִרָאָם וְאֲנֵת תִּלְדִּנָּה אֲלַעֲקִב: 16 וְקֵאל לִלְאֻמְרָהּ
 לֵאכְתֵּרִן מִן מִשְׁקֵתְךָ וְהַמְלִתְךָ בְּמִשְׁקָהּ תִּלְדִּין אֲלֻזּוֹלָד וְאֲלִי בְּעֵלְךָ
 יִבּוּן קִיאֲדִךָ וְהוּוּ אֲלִמְתְּסִלְטֵ עֵלְיְךָ בְּאֲלֻאֲכִתִּיאֲרָ³: 17 וְקֵאל לְאֲדָם אִד 10
 קִבְלֵת קוֹל זִוּגְתְךָ פֵּאכְלְת מִן אֲלֻשְׁרָהּ אֱלִתִּי אֲמִרְתְךָ קֵאִילֵא לֵא תֵאכְל
 מְנַהָ מְלַעוּנָהּ אֲלֻאֲרִין בְּסִבְכְךָ בְּמִשְׁקָהּ תֵּאכְל מְנַהָ טוֹל אִיאָם חַיּוֹתְךָ:
 18 וְשׁוּבָא וְדִרְדִּדָא תִּנְכַח לְךָ וְתֵאכְל עֵשֶׁב אֲלֻצְחָרָא: 19 בְּעֵרְךָ וְגַחֲךָ
 תֵּאכְל אֲלֻטְעָאָם אֲלִי רְגוּעֵךָ אֲלִי אֲלֻאֲרִין אֱלִתִּי אֲכֹדֵת מְנַהָ לֵאנִךְ
 תִּרְאֵב וְאֲלִי אֲלֻתְרָאָב תַּעוּד: 20 וְסִמִּי אֲדָם אֲסַם זִוּגְתָהּ חוּהָ לֵאנְהָא 15
 בֵּאֲנֵת אִם כֵּל הִי נֵאטְקֵ מֵאִית⁴: 21 וְצִנְעַת אֱלֹהָה לְאֲדָם וְלִזְוּגְתָהּ תִּיאֵב
 בְּדִין⁵ וְאֲלִבְסַהֲמָא: 22 תֵּם קֵאל אֱלֹהָה הוֹדָא אֲדָם קִד צָאֵר בּוֹאֲחֵד מְנַהּ
 פִּי מְעַרְפָּה אֲלִכְדִּי וְאֲלִשָׁר וְאֲלֵאָן כִּילֵא יִמֵּד יִדָּה פִּיאֲכֹד מִן שְׂגֵרָה אֲלֻחַיּוּהָ
 אִיצָא וַיֵּאכֵל וַיְהִי אֱלִי אֲלֻדְהָרָ: 23 פִּטְרִדָּה אֱלֹהָה מִן גְּנָאָן עֵדָן לִיפְלַח
 אֲלֻאֲרִין אֱלִתִּי אֲכֹד מְנַהָ: 24 וְלִמָּא טִרְדֵּ אֲדָם אֲסַבֵּן מִן שְׂרָקֵי גְנָאָן עֵדָן 20
 אֲלִמְלֵאִיבָהּ, וְלִמְעַ סִּיף מִתְקַלֵּב לִיחַפְטוּ טִרְקֵי שְׂגֵרָה אֲלֻחַיּוּהָ:

ד

וְאֵן אֲדָם יִאֲקַע חוּהָ זִוּגְתָהּ פִּחְמֵלֵת וּוּלְדַת קִין פִּקְאֵלֵת קִד רֹזַקַת
 הִגְלָא מִן עֵנֵד אֱלֹהָה: 2 תֵּם עֵאוּדַת וּוּלְדַת אֲכֵאָה הִבֵּל וּבֵאָן הִבֵּל
 רֵאֲעִי גַם וְקִין בֵּאָן יִפְלַח אֲלֻאֲרִין: 3 פִּלְמָא כֵּאָן בְּעֵד אִיאָם אֲתִי קִין 25
 מִן תְּמֵר אֲלֻאֲרִין בְּהִדְיָהּ לֵלָה: 4 וְהִבֵּל אֲתִי הוּוּ אִיצָא מִן כְּבוֹר גְּנִמָּה וּמִן
 סְמֵאֲנֵרָא פִּקְבֵל אֱלֹהָה הִבֵּל וְהִדִּיתָה: 5 וְקִין וְהִדִּיתָה לִם יִקְבֵּלְהֵמָא
 וְאֲשַׁתְדֵּ עֲלֵי קִין גִּדָּא וּוקַע וְגַחֲךָ הִיאָ⁶: 6 וְקֵאל אֱלֹהָה לְקִין לֵם
 אִישַׁתְדֵּ עֵלְיְךָ וְלֹם וּוקַע וְגַחֲךָ: 7 אֵלֵא אֵן גִּדֵּת קִבְלֵת וְאִד לֵם תִּגְוֵד

(1) "בְּדַעַת", כִּי לֹוֵלֵא כִּן לֹא הִיָּה נִעֲשֵׂי.

(2) רֵאבִיעַ: עַל הַחֹזֶה.

(3) רֵאבִיעַ: כְּפִי רִצּוֹנוֹ.

(4) "זֶה מְרַבֵּר יִסּוּפֵי לְמוֹת", וְעִי אֲלֻאֲמֵאֲנָת צִד 212.

(5) "בְּגִדֵי הַטָּהָר" וְכִן הַעֲתִיק לַעֲרוֹ (שְׂמוּת כִּי"ב כ"ו).

(6) "מִפְּנֵי הַבוֹשָׁה".